

SVEN[®]
YOU WANT - WE CAN

Căști stereo fără fir
cu microfon integrat

MANUALUL UTILIZATORULUI



AP-B450MV

www.sven.fi

Vă mulțumim pentru achiziționarea căștilor stereo MC SVEN!**DREPT DE AUTOR**

© 2015. SVEN PTE. LTD. Versiunea 1.0 (V 1.0).

Acest Manual și informația pe care o conține sunt protejate prin dreptul de autor. Toate drepturile sunt rezervate.

RECOMANDĂRI

Căști stereo cu microfon SVEN AP-B450MV sunt concepute pentru funcționare cu plăcile audio PC și alte sisteme compatibile. Acestea pot fi folosite și la telefonie prin internet, la desfășurarea conferințelor video, la aplicații multimedia, jocuri online mulți-player, pentru recunoașterea vocii și pentru studierea limbilor străine.

SETUL COMPLET

- Căști stereo – 1 buc.
- Cablu audio detașabil – 1 buc.
- Cablu USB de alimentare la micro USB – 1 buc.
- Manual utilizatorului – 1 buc.
- Talon de garanție – 1 buc.



MĂSURI DE SIGURANȚĂ

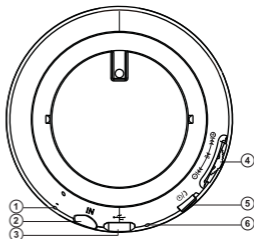
- Nu folosiți căștile stereo în timpul conducerii unui autoturism.
- Nu folosiți căștile stereo la un volum mare al sunetului pentru o perioadă îndelungată (mai mult de un sfert de oră) – acest lucru cauzează înrăutățirea auzului.

PARTICULARITĂȚI

- Transmiterea fără fir a semnalului prin Bluetooth 4.0
- Posibilitate de control a schimbării track-urilor
- Funcție de primire a apelurilor
- Transmitere cu fir/fără fir a semnalului audio
- Timpul de funcționare de la acumulator – până la 10 ore
- Distanța de funcționare – până la 10 metri

DESCRIERE

- ① Microfon
- ② IN: mufă pentru conectarea cablului audio
- ③ : mufă micro USB pentru încărcare
- ④ Joystick pentru gestionare
- ⑤ : buton pentru conectarea/deconectarea căștilor, pentru gestionarea apelurilor
- ⑥ Indicator LED


Imag. 1. Construcția căștilor
CONECTAREA ȘI UTILIZAREA

Atenție! Înainte de a începe utilizarea, este necesar să încărcați complet acumulatorul integrat.

Încărcarea garniturii

- Conectați garnitura la intrarea USB a PC sau dispozitivul USB de încărcare cu ajutorul cablului USB la micro USB (din setul complet). În timpul încărcării indicatorul ⑥ va arde roșu.
- Atunci când dispozitivul va fi total încărcat, indicatorul ⑥ va arde albastru.
- În cazul în care acumulatorul este puțin încărcat, va fi emis un semnal dublă scurt periodic, iar indicatorul LED ⑥ va arde cu lumină intermitentă de culoare roșu.
- Pentru căști se folosește bateria în calitate de parte integrată în dispozitiv, de aceea nu încercați să o schimbați, acest lucru poate cauza anularea garanției sau defectarea dispozitivului.

Conectarea și deconectarea dispozitivului

- Pentru a conecta garnitura, tastați și mențineți tasta butonul ⑤ până la apariția semnalului audio. La conectare indicatorul LED ⑥ va începe să ardă cu lumină intermitentă de culoare albastră. Pentru a deconecta garnitura, tastați repetat și mențineți tasta butonul ⑤ până la apariția semnalului audio. La deconectare indicatorul LED ⑥ va începe să ardă cu lumină intermitentă de culoare roșie.

Butoane de control

În combinație cu telefonul:

- pentru a primi apelul de intrare, apăsați butonul ⑤. Pentru a încheia discuția apăsați repetat butonul ⑤.
- pentru a reseta apelul de intrare, apăsați și țineți butonul ⑤ (~2 sec.)*;
- la apăsarea dublă a tastei ⑤, va fi conectată funcția de reapelare a ultimului număr apelat*;
- atingerea lungă joystick-ului ④ (+/-) – modificarea volumului sunetului;
- atingerea de scurtă durată a joystick-ului ④ (◀▶) – schimbarea trackurilor player-ului media**;
- apăsarea scurtă a joystick-ului ④ (▶||) – redare/pauza player-ului**.

* În dependență de configurația telefonului/smartfonului

** În dependență de programa player-ului media.

Tehnologia Bluetooth

• Transmiterea fără fir a datelor prin port Bluetooth permite conectarea fără fir a căștilor la dispozitivele compatibile. Raza maximă de funcționare a operațiunii de transmitere a datelor este de 10 metri. Obstacolele, cum ar fi pereții, precum și alte dispozitive electronice ar putea împiedica transmiterea datelor.

Asocierea garniturii cu dispozitivele

- Pentru a transmite semnalul prin Bluetooth este necesar să realizați în prealabil legătura dintre dispozitiv și sursa de semnal (vezi schema conectării din imag. 2). Pentru aceasta, porniți garnitura, menținând apăsat butonul ⑤, așteptați până va fi activat regimul de căutare – indicatorul ⑥ va arde alternativ albastru și roșu.
- La sursa de semnal (telefon, notebook, smartphone, etc.) este necesar să selectați regimul de căutare a dispozitivelor Bluetooth. Pe ecran va fi afișat numele «SVEN AP-B450MV», cu care trebuie să stabiliți conexiunea*.
- În cazul conectării, în căști se va auzi un scurt semnal sonor, ceea ce indică încetarea regimului de căutare a garniturii. Dacă nu va fi conectat nici un

dispozitiv, regimul de căutare se va deconecta automat după cinci minute. Dacă nu ați reușit să realizați cuplarea dispozitivelor, este necesar să treceți repetat sistemul în regim de căutare (deconectare și conectare)**.

- În timpul schimbului de date cu dispozitivul conectat prin Bluetooth, indicatorul © de pe garnitură va arde albastru pentru o perioadă scurtă de timp.



Imag. 2. Schema conectării

* Pentru conexiunea prin Bluetooth cu unele modele de dispozitive, posibil va fi nevoie să introduceți codul «0000».

** Dacă produsul există deja în lista dispozitivelor a sursei, atunci activarea repetată a regimului de căutare nu este obligatorie. Alegeți doar numele produsului SVEN AP-B450MV și comanda «conectare» la sursă.

Utilizarea în regim cu fir

- Dispozitivul poate fi utilizat în calitate de căști stereo, prin conectare cu ajutorul cablului inclus în setul complet la mufa IN ©. În fir stereo de control mod este posibilă numai cu ajutorul sursei de audio. Comunicarea voce (funcția Handsfree) în acest regim nu este acceptat.

SPECIFICAȚII

Parametri, unități de măsurare	Valoare
Sensibilitate, dB	căști: 105 ± 3 microfon: -58 ± 2
Diapazonul frecvențelor, Hz	căști: 20 – 20 000 microfon: 30 – 16 000
Impedanță, Ohm	16
Membrană, mm	$\varnothing 40$
Tipul de conectare	Bluetooth 4.0
Profiluri Bluetooth acceptate	HSP, HFP, A2DP, AVRCP
Raza de funcționare, m	până la 10
Timpul funcționării, ore	până la 10
Tipul de conector	ștecher $\varnothing 3,5$ mm (3 pin)
Lungimea cablului, m	1,2
Greutate, g	180

Note:

- **Caracteristicile tehnice enumerate în tabelă sunt certificate și nu pot fi cauza plângerilor.**
- **Producerea mărcii comerciale SVEN se perfecționează încontinuu. Din această cauză specificațiile pot fi schimbate fără anunțare prealabilă.**

Suport tehnic pe www.sven.fi.

Căști stereo fără fir cu microfon integrat

SVEN®
YOU WANT – WE CAN



Model: **AP-B450MV**

Importatori al MC SVEN în Republica Moldova:

Reprezentantul oficial al MC SVEN în Moldova:

SRL «ULTRA», Chișinău, str. Creangă, 6V,
Republica Moldova, tel.: +373 22 870230,
e-mail: sales@ultra.md

IM «Accent Electronic» SA,
Chișinău, str. Bulgara, 33/1, Republica Moldova,
tel.: +373 22 234569. e-mail: sales@accent.md

Producător: SVEN PTE. LTD, 176 Joo Chiat Road,
№ 02-02, Singapore, 427447, Produs sub controlul
«SVEN Scandinavia Limited», 48310, Finlanda,
Kotka, Kotolahdentie, 15.

Manufacturer: SVEN PTE. LTD, 176 Joo Chiat Road,
№ 02-02, Singapore, 427447. Produced under the
control of Oy Sven Scandinavia Ltd. 15, Kotolahdentie,
Kotka, Finland, 48310. Made in China.

© Registered Trademark of Oy SVEN
Scandinavia Ltd. Finland.

AP-B450MV